

Distr.: General
20 March 2001
Arabic
Original: English

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والخمسون



الوثائق الرسمية

اللجنة السادسة

محضر موجز للجلسة الثانية والثلاثين

المعقودة في المقر، نيويورك، يوم الخميس، ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠، الساعة ١٥/٠٠

الرئيس: السيد بوليتي (إيطاليا)

المحتويات

البند ١٧٢ من جدول الأعمال: منح المعهد الدولي للديمقراطية والمساعدة الانتخابية مركز المراقب في الجمعية العامة (تابع)

البند ١٨٤ من جدول الأعمال: منح الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا مركز المراقب في الجمعية العامة

هذا المحضر قابل للتصويب. ويجب إدراج التصويبات في نسخة من المحضر وإرسالها مذيلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشره إلى: Chief of the Official Records Editing Section, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza.

وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة من اللجان على حدة.

افتتحت الجلسة الساعة ١٦/٠٠.

البند ١٧٢ من جدول الأعمال: منح المعهد الدولي للديمقراطية والمساعدة الانتخابية مركز المراقب في الجمعية العامة (تابع) (A/C.6/55/L.14)

١ - الرئيس: اقترح أن تحذف من مشروع المقرر A/C.6/55/L.14 عبارته الأخيرة التي تبدأ بلفظتي "وتضمنين" وتنتهي بالألفاظ "في الجمعية العامة".

٢ - وقد تقرر ذلك.

البند ١٨٤ من جدول الأعمال: منح الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا مركز المراقب في الجمعية العامة (A/C.6/55/3، و A/55/237 و Add.1، و A/C.6/55/L.20)

٣ - الرئيس: قال إن سان تومي وبرينسيبي وكوت ديفوار انضمتا إلى أصحاب مشروع القرار A/C.6/55/L.20.

٤ - السيد إيسونو نسوي نشاما (غينيا الإستوائية): قدم مشروع القرار، قائلاً إن إيطاليا، وتشاد، وجمهورية الكونغو، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، وغينيا، وفرنسا، وموريتانيا انضمت إلى قائمة أصحابه.

٥ - وأضاف أن وفد بلده يعرب عن ارتياحه لاتخاذ الجمعية العامة قرارها ٢٢/٥٥ بشأن التعاون بين الأمم المتحدة وبين الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا.

٦ - وذكر أن بيانه يعكس الإرادة السياسية لرؤساء دول وحكومات الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا، كما عبروا عنها في قمتهم التي عقدت في ليرفيل في ٢٣ حزيران/يونيه، وكما أكدها مجددا ممثلو الشعب في المؤتمر البرلماني الرفيع المستوى لوسط أفريقيا الذي عقد من ١ إلى ٣ تشرين الثاني/نوفمبر في لواندا.

٧ - وأردف قائلاً إن مركز المراقب ذو أهمية فريدة بالنسبة إلى الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا، إذ أنه سيمكنها من تشجيع اتخاذ مختلف المبادرات للتكامل على الصعيد دون الإقليمي والحفاظ على تلك المبادرات فضلاً عن تقوية هيكل الجماعة وبرامجها.

٨ - وفي هذا السياق، أعلن أن رؤساء دول وحكومات الدول الأعضاء في الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا قرروا في حزيران/يونيه ١٩٩٩ أن يدخلوا في هذه المنظمة مجلس السلام والأمن في وسط أفريقيا. وبالإضافة إلى ذلك، قرر رؤساء دول وحكومات تلك المنطقة دون الإقليمية إنشاء آلية للإنذار المبكر، وبرلمان دون إقليمي، ومركز دون إقليمي لحقوق الإنسان والديمقراطية، وهي كلها تعمل برعاية الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا.

٩ - ومضى قائلاً إن المسائل التي تناقشها حالياً اللجنة الاستشارية الدائمة التابعة للأمم المتحدة والمعنية بمسائل الأمن في وسط أفريقيا ستشكل جزءاً من الإطار الجديد للتعاون المباشر بين الأمم المتحدة وبين الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا. وأضاف أن وفد بلده يعرب عن تقديره للمساهمة القيمة التي أسهمت بها

١٤ - وفيما يتعلق بمعايير منح مركز المراقب، المنصوص عليها في مقرر الجمعية العامة ٤٩/٤٢٦، قال إن الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا هي منظمة حكومية دولية يتألف أعضاؤها من دول لا غير. وهي قد أنشئت بمعااهدة في عام ١٩٨٣، وتضم حاليا ١١ دولة عضوا. ولا نزاع في أن أنشطة الجماعة تهم الأمم المتحدة، علما بأن تلك الأنشطة قد توسعت في الفترة التي انقضت منذ إنشائها؛ فبعد أن كانت تتركز في البداية على الأهداف الاقتصادية، نجد أن الجماعة اعتمدت منذ بداية العام أهدافا أكثر اتساما بالطابع السياسي مثل حفظ السلام في المنطقة، وحقوق الإنسان، والديمقراطية. يضاف إلى ذلك أنها عمدت، مثل الجماعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا، إلى إنشاء هيئة لحفظ السلام. وبين أن توسع نطاق أنشطتها بحيث يشمل حفظ السلام يدل ضمنا على صلة أوثق بالجمعية العامة. واختتم كلامه بقوله إنه بالنظر إلى ما تقدم، فإن وفد بلده يؤيد منح مركز المراقب.

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٢٠.

الجنة المذكورة في استعادة الثقة بين الدول الأعضاء في الجماعة الاقتصادية.

١٠ - وبعد توجيه الانتباه إلى فقرتي مشروع القرار، أعرب عن أمله في أن يتسنى اعتماده بتوافق الآراء.

١١ - السيد موسوتسي (غابون): قال إن وفد بلده يؤيد بقوة مشروع القرار والبيان الذي أدلى به ممثل غينيا الإستوائية في معرض تقديمه نيابة عن الدول الأعضاء في الجماعة. وأضاف أن وفد بلده يود أن يشدد على أهمية العلاقة بين الأمم المتحدة وبين الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا بالنظر إلى الدور الذي تقوم به كلتا المنظميتين في تعزيز التنمية والسلام. وبين أن من شأن منح مركز المراقب للجماعة في الجمعية العامة أن يقوي تلك العلاقة وأن يمكن الجماعة من الاستفادة من المساعدة المباشرة التي تقدمها الأمم المتحدة. وذكر أن أهداف الجماعة تتفق مع ميثاق الأمم المتحدة. وأعرب عن ثقته من أن الدول الأعضاء ستؤيد مشروع القرار.

١٢ - السيدة ألفاريس نونيس (كوبا): قالت إن وفد بلدها يود أن ينضم إلى قائمة أصحاب مشروع القرار، وهو يأمل في أن يؤدي المشروع إلى تعزيز التعاون بين الأمم المتحدة وبين المنظمات الدولية غير الحكومية التي تؤيد مبادئ الميثاق.

١٣ - السيد بارتيليمي (فرنسا): قال إن الجماعة الاقتصادية لدول وسط أفريقيا تعمل على تعزيز التكامل الإقليمي في أفريقيا، وهذا أحد مفاتيح التنمية والاستقرار في المنطقة.